



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

Φακ.: 12.05.001.006.003.001
(4395111)
Τηλ.: 22601651
Φαξ: 22605025



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

7 Μαρτίου 2017

Εγκύκλιος ΕΕ – «ΔΜ» (179)

Όλο το προσωπικό του Τμήματος Τελωνείων

Αεροπορικές εταιρείες στις οποίες έχει δοθεί άδεια εφαρμογής απλουστευμένης διαδικασίας Κοινοτικής/Κοινής διαμετακόμισης- επίπεδο 2 (Άρθρο 24 του Καν (ΕΕ) 2016/341)

Οι Τελωνειακές Αρχές του Βελγίου μας ενημέρωσαν ότι η άδεια εφαρμογής απλουστευμένης διαδικασίας διαμετακόμισης επίπεδο 2 της αεροπορικής εταιρείας TNT Express Worldwide (Euro Hub) S.A. έχει αναθεωρηθεί.

Για σκοπούς αναπροσαρμογής της πιο πάνω άδειας εφαρμογής απλουστευμένης διαδικασίας διαμετακόμισης επίπεδο 2 επισυνάπτεται η αναθεωρημένη κατάσταση των διεθνών αερολιμένων αναχώρησης και προορισμού με την παράκληση να αντικαταστήσετε τις σχετικές σελίδες της άδειας που σας έχει κοινοποιηθεί.

Χρ. Μούσα

(Χριστιάνα Μούσα)
για Διευθυντή
Τμήματος Τελωνείων

Κοιν.: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο : chamber@ccci.org.cy,
secgen@ccci.org.cy, maria@ccci.org.cy

: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: ncci@ccci.org.cy,
Chryso@ccci.org.cy

: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου: info@famagustachamber.org.cy



- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: lcci@spidernet.com.cy
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: chamberl@cytanet.com.cy
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: everafos@cytanet.com.cy
- : Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου: cchristofides@oeb.org.cy
- : Σύνδεσμο Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: info@csa-cy.org
- : Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: Chryso@ccci.org.cy
- : Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων Κύπρου: info@fomagustachamber.org.cy
- : Σύνδεσμος Διεθνών Διαμεταφορέων Κύπρου: info@fomagustachamber.org.cy
- : Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: info@fomagustachamber.org.cy
- : Σύνδεσμος Προμηθευτών Πλοίων Κύπρου: info@fomagustachamber.org.cy
- : Αρχή Λιμένων Κύπρου: cra@cra.gov.cy
- : Τελωνειακοί Πράκτορες: aacf@cytanet.com.cy
- : Παγκύπρια Οργάνωση Βιοτεχνών Επαγγελματιών Καταστηματαρχών:
ronekcy@cytanet.com.cy
- : Υπεύθυνο Ιστοσελίδας, παρακαλώ για ανάρτηση της εν λόγω εγκυκλίου στην
Ιστοσελίδα/Εκδόσεις



Administration générale des
Douanes et Accises

Administration Gestion des clients et
Marketing

Composante centrale

Exp. : AGDA – Gestion des clients et Marketing – Gestion des autorisations et des clients – NoGa A 11 – Boulevard du roi Albert II 33 boîte 382 – 1030 BRUXELLES

Customs and Excise Department
Headquarters
M. Karaoli & Gr. Afxentiou corner,
1096 Nicosia
CYPRUS

Votre courrier du	Vos références	Nos références 2016/KLAMA07995	Annexe(s) 1list of airports
-------------------	----------------	-----------------------------------	--------------------------------

Unofficial traduction

- Application of the simplified procedure for community/common transit by air in accordance with article 445 of the Commission Regulation (EEC) No 2454/93 of 2 July 1993 (article 112 of appendix II of the Convention between EEC and EFTA States on a common transit procedure)
- Authorisation holder : TNT Express Worldwide (Euro Hub) S.A. - Aéroport de Liège, rue de l'Aéroport at 4460 GRACE-HOLLOGNE
- Update of the airports of departure and destination list

Dear colleague,

I have the honour to send you the update of the airports of departure and destination list annexed to the authorisation (level 2) delivered to the aforementioned air company in application of the simplified procedure for community/common transit by air in accordance with article 445 of the Commission Regulation (EEC) No 2454/93 of 2 July 1993 (article 112 of appendix II of the Convention between EEC and EFTA States on a common transit procedure).

The new list of airports of departure and destination replaces the one which was addressed to you in our letter n° D.D. 319.411/521.301 of 10/10/2012.

Yours faithfully,

For the general Advisor of KLAMA,

Johan De Jaeger,
Advisor – First Attaché of Finances

Pour plus d'informations sur votre dossier, veuillez prendre contact avec :

Gisèle BIUMA BEYA
Équipe Gestion des autorisations et des clients
E-Mail : gisele.biumabeya@minfin.fed.be

E-mail du service : da.klama.gestionclients.ac@minfin.fed.be
Heures de bureau : sur rendez-vous





Administration générale des
Douanes et Accises

Exp. : AGDA – Gestion des clients et Marketing – Gestion des autorisations et des clients – NoGa A 11 – Boulevard du roi Albert II 33 boîte 382 – 1030 BRUXELLES

Administration Gestion des clients et
Marketing

Composante centrale

Votre courrier du	Vos références	Nos références 2016/KLAMA07995	Annexe(s) 1list of airports
-------------------	----------------	-----------------------------------	--------------------------------

- Application of the simplified procedure for community/common transit by air in accordance with article 445 of the Commission Regulation (EEC) No 2454/93 of 2 July 1993 (article 112 of appendix II of the Convention between EEC and EFTA States on a common transit procedure)
- Authorisation holder : TNT Express Worldwide (Euro Hub) S.A. - Aéroport de Liège, rue de l'Aéroport at 4460 GRACE-HOLLOGNE
- Update of the airports of departure and destination list
- ADDENDUM

Dear colleague,

Please find in attachment the updated list of airports of departure and destination

The airport in Venice (Italy) was missing from the list sent to you in October 2016.

Yours faithfully,

Pour le Conseiller général Gestion des clients et Marketing,
p.o. Johan De Jaeger, Conseiller – Premier attaché des finances

Gisèle BIUMA BEYA
Attaché

Pour plus d'informations sur votre dossier, veuillez prendre contact avec :

Gisèle BIUMA BEYA
Équipe Gestion des autorisations et des clients
E-Mail : gisele.biumabeya@minfin.fed.be

E-mail du service : da.klama.gestionclients.ac@minfin.fed.be
Heures de bureau : sur rendez-vous



**List of airports covered by the authorisation simplified procedure for
community/common transit delivered to the company
TNT Express Worldwide**

EUROPEAN UNION

AT	VIENNA (VIE) TNT Express (Austria) Cargo Nord Objekt 3 A – 1300 Flughafen Wien
----	---

BE	LIEGE (LGG) TNT Express Worldwide (Euro Hub) Rue de l'Aéroport 90 4460 Grâce-Hollogne Belgique
----	--

BG	SOFIA (SOF) TNT Bulgaria LTD 1 Christopher Columbus 1540 Sofia Bulgaria
----	---

CY	LARNACA (LCA) TNT Express Cyprus Ltd No. 29 Iacovou Patatsou, Aradippou Industrial Area 7100 Larnaca Cyprus
----	--

CZ	PRAGUE (PRG) TNT Express Worldwide, spol. s r.o. Za Trati 206 252 19 Chrastany Czech Republic
----	---

CZ	TNT Express Worldwide, spol., s.r.o. CENTAL TRADE PARK (CTP) EVROPSKA 884 664 42 Modrice
----	---

DE	BERLIN (TXL) TNT Express GmbH Adam von Trott str. 1 13627 Berlin
----	---

DE	DE BERLIN (BER) TNT Express GmbH Cargo Center Nord Geb.055, SXF D – 12521 Schönefeld
----	---

DE	DE ERFURT (ERF) TNT Express GmbH Flughafenstr.21 D – 99092 Erfurt
----	--

DE	FRANKFURT (FRA) TNT Express GmbH Building 455 b Flughafen Rhein-Main D – 60549 Frankfurt am Main
DE	DE HANNOVER (HAJ) TNT Express GmbH Heinz – Peter - Piper - Strasse 11 D – 30855 Langenhagen
DE	KOELN (CGN) TNT Express GmbH Hansestrasse 72A D – 51149 Köln

DE	LEIPZIG (LEJ) TNT Express GmbH Airport Coordination Dornierstraße 6 D – 04509 Wiedemar
DE	MUNCHEN (MUC) TNT Express GmbH Frachtmodul A D – 85356 München
DE	NURNBERG (NUE) TNT Express GmbH Flughafenstr. 86 A D – 90411 Nürnberg

DK	BILLUND (BLL) TNT Express BLL Kokmose 5 DK - 6000 Kolding
DK	COPENHAGEN (CPH) TNT Express Worldwide Jernholem 28-32 DK – 2650 Hvidovre

EE	TALLIN (TLL) TNT Express Worldwide Eesti AS Kesk-Sõjamäe 10 A, EE – 11415 Tallinn
----	--

ES	BARCELONA (BCN) TNT Express Worldwide C Miguel Hernandez, 29 - E – 08908 Hospitalet de Llobregat (Barcelona)
ES	MADRID (MAD) TNT Express Worldwide Centro de carga aerea, Avd Central, parcela , 1.5 B5 E – 28042 Barajas (Madrid)

ES	VALENCIA (VLC) TNT Express Worldwide Autovia-Valencia Torrente KM. 2 E – 46210-Picanya (Valencia)
ES	VITTORIA (VIT) TNT Express Worldwide Aeropuerto de Vitoria E – 01071 Vitoria
ES	SEVILLA (SVQ) TNT Express Worldwide Centro de Transportes de Sevilla Ctra Sevilla Málaga E – 41020 Sevilla
ES	VIGO (VGO) TNT Express Ctra. Porriño - Gondomar Km 2 E – 36419 Mos – Vigo
ES	ZARAGOZA (ZAZ) – 754 TNT Express Worldwide Aeropuerto de Zaragoza S/N E – 50011 Zaragoza

FI	HELSINKI (HEL) – 861 TNT Suomi Oy Tullimiehentie 2 FI – 01530 Vantaa
FI	TURKU (TKU) TNT Suomi Oy Lentorahdintie 141 FI – 20360 Turku

FR	BORDEAU (BOD) TNT Zone de fret Est Avenue Camille Flammarion FR – 33697 Mérignac
FR	PARIS-ROISSY (CDG) TNT Express Zone de fret 2 24 Rue du trait d'union F – 95704 Roissy
FR	LYON (LYS) TNT EXPRESS INTERNATIONAL Plateforme Logistique de Grand Lyon 6, boulevard Vos F – 69780 MIONS
FR	NANTES (NTE) TNT International Zone actipole 3, rue du Danube F – 44474 Thouaré sur Loire
FR	RENNES (RNS) TNT EXPRESS NATIONAL Zone Airlande, 11 rue Jacqueline Auriol

	F - 35136 SAINT JACQUES DE LA LANDE
--	-------------------------------------

FR	TOULOUSE (TLS) TNT Express 3 avenue Emile Dewoitine F - 31700 Blagnac
----	--

GB	BELFAST (BFS) TNT International Cargo Centre 14 Belfast Road Nutts Corner Crumlin Co Antrim BT29 4TQ
GB	EAST MIDLANDS (EMA) TNT Building 69 Beverly Road East Midlands Airport Castle Donnington Derby DE74 25A
GB	EDINGBURGH (EDI) TNT UK Ltd 171 Turnhouse road, Edinburgh EH12 0AZ
GB	LIVERPOOL (LPL) Liverpool Airport Speke Liverpool L24 1 YD England
GB	STANSTED (LSX) Unit E Cargo Terminal Pincey Road Stansted Airport Essex CM24 1 QL

GR	ATHENS (ATH) TNT EXPRESS GREECE (TNT SKYPAK HELLAS LTD) Athens Int'l Airport / BLDN 24 GR 190 03 Spata
----	--

HU	BUDAPEST (BUD) TNT Express Hungary Ltd Budapest Liszt Ferenc International Airport Terminal 1, A34 Hangar H-1185 Budapest
----	--

IE	CORK (ORK) TNT Cargo Terminals Cork Airport IRL - Cork
IE	DUBLIN (DUB) TNT Express(Ireland) Limited U1 Belgard industrial Estate Mayberry Road IE – Dublin 24
IE	SHANNON (SNN) TNT Express (Ireland) Limited Unit 138, Shannon Free Zone West IE – Shannon, Co. Clare

IT	BERGAMO (BGY) TNT SpA Via Per Azzano 32 I – 24050 Grassobbio Bergamo
IT	BOLOGNA (BLQ) TNT SpA Pal. Merci nr. 8 Aeroporto G. Marconi I – 40138 Bologna
IT	CATANIA (CTA) TNT Global Express Via Cosmo Mollica Alagona, 74 – IT – 95100 Catania
IT	PALERMO (PM4) TNT Express Worldwide Palermo c/o Aeroporto Civile di Punata Raisi I – 90045 Cinisi
IT	CAGLIARI (CA7) TNT Express Worldwide Cagliari Zona Industriale Via Cettolini I – 09034 Cagliari – Elmas
IT	LINATE AIRPORT (LIN) TNT Global Express Stoly Aeroporto Linate I – 20090 Segrate Milano
IT	PESCARA (PSR) TNT Global Express Via Tevere 1 I – 66020 S. Giovanni Teatino
IT	ROMA AIRPORT (CIA) TNT SpA Via Mameli Palazzina 131 I – 00043 Ciampino Ovest ROMA

IT	VENEZIA (VCE) TNT Global Express SpA Via delle Industrie 30, 30020 Marcon (Ve)
LT	KAUNAS (KUN) TNT Lithuania Darius ir Gireno 42 02189 Vilnius Lithuania
LT	Vilnius (VNO) TNT Lithuania Darius ir Gireno 42 02189 Vilnius Lithuania
LV	RIGA (RIX) TNT Latvia SIA Plienciema street 11 LV-2167, Marupe, Marupes district
PT	LISBOA (LIS) TNT Express Worldwide (Portugal) Rua C, Edificio 77, Aeroporto de Lisboa, PT 1749-104 Lisboa
PT	OPORTO (OPO) TNT Express Worldwide (Portugal) Rua do Barreiro 218 P – 4450-573 Moreira da Maia
PL	KATOWICE (KTW) TNT Express Worldwide (Poland) Sp. z o.o. Wolnosci 90 41-960 Katowice-Pyrzowice Poland
PL	WARSAW (WAW) TNT Express Worldwide (Poland) Sp. z o.o. Wirazowa 35 02-158 Warszawa Poland
PL	GDANSK (GDN) TNT Express Worldwide (Poland) Sp. z o.o. Słowackiego 202A 80-298 Gdansk-Rebiechowo Poland

RO	<p>CLUJ (CLJ) TNT ROMANIA Aeroportul International Cluj Traian Vuia Street n° 149 Pavillon E Cluj Napoca 400397 Cluj Romania</p>
RO	<p>OTOPENI (OTP) TNT ROMANIA Aeroputul international Henri Coanda BICC Cargo terminal Calea Bucurestillor n° 224 E 075100 Otopeni jud. Lfov Romania</p>
RO	<p>TIMISOARA (TSR) TNT Timisoara Aeroportul international Traian Vuia Timisoara Aeroportului street n° 1 307210 Giarmata Romania</p>
SL	<p>LJUBLJANA (LJU) TNT Express Worldwide d.o.o. Zgornij Brnik 130 A SI 4210 BRNIK Slovenia</p>
SE	<p>GOTHENBURG (GOT) TNT Express GOT Flygfraktsvagen SE - 438 12 Landvetter</p>
SE	<p>HELSINGBORG (HL3) TNT Express HL3 Strandbadsvagen 7 SE - 251 07 Helsingborg</p>
SE	<p>MALMÖ (MMX) TNT Express MMA Hangarvagen 17 SE - 233 71 Sturup Airport Sweden</p>
SE	<p>ÖREBRO (ORB) LAENS TNT Sverige AB Flygplats S - 705 94 Örebro</p> <p>TNT Sverige AB Vattenverksgatan 1 S - 702 27 Örebro</p>
SE	<p>STOCKHOLM (STO) Saturnusvagen 3 SE - 194 43 Upplands Vasby</p>

E.F.T.A. States

CH	BASEL (BSL) TNT Express (Switzerland) AG Basel Flughafen CH - 4030 Basel
CH	GENEVE (GVA) TNT Express (Switzerland) SA Aérogare Fret Case postale 1144 CH - 1215 Genève
NO	OSLO (OSL) TNT Norge AS Leiraveien 13A NO 2000 Lillestrøm
NO	STAVANGER (SVG) TNT Norge AS V/Bring Express Norge AS avd Stavanger Stavanger Fraktterminal NO 4050 Sola

